

[Impressum]

Objektyp: **Group**

Zeitschrift: **Le messager suisse : revue des communautés suisses de langue française**

Band (Jahr): **29 (1983)**

Heft 1

PDF erstellt am: **22.07.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

<http://www.e-periodica.ch>



Fondo di solidarietà = doppia previdenza



- tramite l'assicurazione contro una perdita dei mezzi d'esistenza imputabile ad eventi politici
- tramite il risparmio in Svizzera a condizioni vantaggiose

Il Fondo di solidarietà è una
Opera d'aiuto mutuo degli
Svizzeri all'estero

fondata come cooperativa nel 1958.

Lo stesso vi offre numerose possibilità adattate
alla vostra situazione personale.

Informatevi delle caratteristiche del Fondo di
solidarietà ! Non ve ne pentirete !

**Informazioni presso la vostra
Ambasciata/il vostro Consolato**

e presso il Segretariato :
Fondo di solidarietà degli Svizzeri all'estero
Gutenbergstrassé 6, CH-3011 Berna

**Richiedete il nostro prospetto
illustrato « Fortuna nelle avversità »
e l'« ABC »**

Solidarity Fund = double precautions



- through safeguarding against loss of livelihood as a result of political events
- through accumulating savings in Switzerland on favourable terms

The Solidarity Fund is a
Mutual assistance scheme
of the Swiss Abroad

founded as a cooperative in 1958.

It offers numerous possibilities according to your
assessment of your own personal situation.

**It is worth your while to examine it more
closely !**

**Inquire in the first place
of your Embassy/Consulate**

or of the Secretariat :
Solidarity Fund for Swiss Abroad
Gutenbergstrasse 6, CH-3011 Berne

**Ask for our illustrated brochures
« Luck even in misfortune » and
« ABC »**